Vermögensübertragungsvertrag   
nach Art. 69 ff. FusG

zwischen

\_\_\_\_\_\_\_\_ (Name), in \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Wohnort des Inhabers),

Inhaber der Einzelfirma \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übertragende Firma), in \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Sitz der Einzelfirma)

und

\_\_\_\_\_\_\_\_ (Name), in \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Wohnort des Inhabers),

Inhaber der Einzelfirma \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übernehmende Firma), in \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Sitz der Einzelfirma)

wird folgender Vertrag geschlossen.

1. Gegenstand

Gegenstand des vorliegenden Vertrages ist die Übertragung des Geschäftes der \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übertragende Firma) mit sämtlichen Aktiven und Passiven an die \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übernehmende Firma).

1. Zu übertragendes Gut

Sämtliche Aktiven im Gesamtwert von CHF \_\_\_\_\_\_\_ (Betrag) und Passiven von CHF \_\_\_\_\_\_\_ (Betrag) gehen gemäss diesem Ver­trag und beigefügtem Inventar vom \_\_\_\_\_\_\_ (Datum), welches einen integrierenden Be­standteil dieses Vertrages bildet, per \_\_\_\_\_\_\_ (Datum) von der \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übertragende Firma) auf die \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übernehmende Firma) über.

1. Übernahmepreis

Der Übernahmepreis beträgt CHF \_\_\_\_\_\_\_ (Betrag) (in Worten: Schweizer Franken \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Betrag)). Dieser wird mit dem Eintrag der Vermögensübertragung im Handelsregister zur Zahlung fällig.

1. Übergang der Vertragsverhältnisse

Sämtliche Vertragsverhältnisse betreffend das Geschäft der \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übertragende Firma) werden als Ganzes auf die \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übernehmende Firma) übertragen.

1. Übergang der Arbeitsverhältnisse

Folgende Arbeitsverhältnisse werden von der \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übertragende Firma) auf die \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Übernehmende Firma) übertragen:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Name** | **Vorname** | **Wohnort** |
| Muster | Hans | Hausen am Albis |
| Fröhlich | Doris | Bern |
| … | … | … |

1. Schlussbestimmungen
2. Auf diesen Vertrag ist Schweizer Recht und sind insbesondere die Regeln von Art. 69 ff. FusG anwendbar.
3. Als Gerichtsstand bestimmen die Parteien \_\_\_\_\_\_\_\_ (Ort).

| [Ort], Datum |  | [Ort], Datum |
| --- | --- | --- |
|  |  |  |
| Unterschrift für die übertragende Firma |  | Unterschrift für die übernehmende Firma |
|  |  |  |